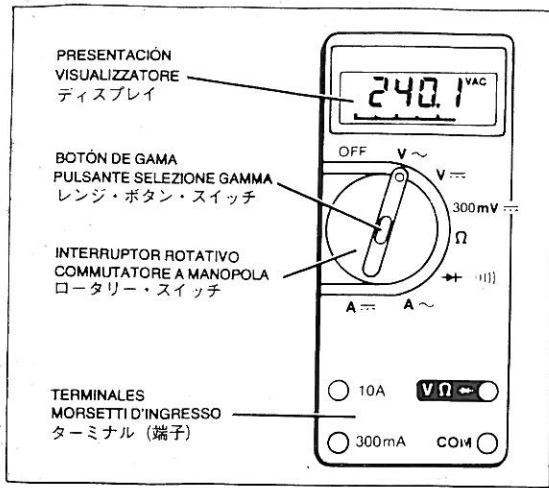


23



P/N 753368
March 1985
Rev. 3, 11/87

©1987 John Fluke Mfg. Co., Inc.
All rights reserved
Litho in USA

John Fluke Mfg. Co., Inc.
P.O. Box C9090
Everett, Washington 98206 USA

FLUKE

23

P/N 753368

Rev. 3, 11/87

34
 30 POR EL OPERADOR
 24 S:
 22 orrente
 21 udad
 20
 19 existencia
 18 itate
 14
 13 ral de la gama
 12 matca de la gama
 11 nalógica
 10 de la presentacón
 8 S:
 4 SOBRE SEGURIDAD

IE INSTRUCCIONES

SPECIFICATIONS

Operating Temperature	0°C to 50°C
Storage Temperature	-40°C to +60°C
Relative Humidity	0% to 90% (0°C to 35°C) 0% to 70% (35°C to 50°C)
All ranges except 32 MΩ	0% to 80% (0°C to 35°C) 0% to 70% (35°C to 50°C)
32 MΩ range only	
Temperature Coefficient	0.1 x (specified accuracy)/°C (applies from 0°C to 18°C and from 28°C to 50°C)
Battery Type	NEDA 1604 9V or 6F 22 9V
Battery Life (typical)	1800 hrs Zn-C 2000+ hrs alkaline
Size (HxWxL)	2.84 cm x 7.49 cm x 16.64 cm (1.12 in x 2.95 in x 6.55 in)
Weight	0.34 kg (12 ounces)
Safety Rating	Protection Class II per IEC 348

FUNCTION	RANGE	RESOLUTION	ACCURACY	TYPICAL BURDEN VOLTAGE
V~ 45 Hz-1 kHz (*45-500Hz)	3.2V 32V 320V 750V	0.001V 0.01V 0.1V 1V	±(2 + 2)* ±(2 + 2) ±(2 + 2) ±(2 + 2)	
V==	3.2V 32V 320V 1000V	0.001V 0.01V 0.1V 1V	±(0.3 + 1) ±(0.3 + 1) ±(0.3 + 1) ±(0.4 + 1)	
300mV==	320 mV	0.1 mV	±(0.3 + 1)	
Ω	320Ω 3200Ω 32 kΩ 320 kΩ 3.2 MΩ 32 MΩ	0.1Ω 1.0Ω 0.01 kΩ 0.1 kΩ 0.001 MΩ 0.01 MΩ	±(0.5 + 2) ±(0.5 + 1) ±(0.5 + 1) ±(0.5 + 1) ±(0.5 + 1) ±(2.0 + 1)	
→-))	2.0V	0.001V	±(1 + 1) typical	
A~ 45 Hz-1 kHz	32 mA 320 mA 10A	0.01 mA 0.1 mA 0.01A	±(3 + 2) ±(3 + 2) ±(3 + 2)	6mV/ 6mV/ 50mV
A==	32 mA 320 mA 10A	0.01 mA 0.1 mA 0.01A	±(1.5 + 2) ±(2 + 2) ±(1.5 + 2)	6mV/ 6mV/ 50mV

FUNCTION	MAXIMUM INPUT VOLTAGE (across input terminals)	RESPONSE TIME (of digital display to rated accuracy)	INPUT IMPEDANCE	COMMON MODE REJECTION RATIO (1 k Ω unbalance)	NORMAL MODE REJECTION RATIO (digital display only)
V \sim	1000V dc 750V ac rms (sine)	<2s	>10 M Ω in parallel with <50 pF (ac coupled)	>60 dB (dc to 60 Hz)	
V $\overline{\overline{=}}$	1000V dc 750V ac rms (sine)	<1s	>10 M Ω (input capacitance <50 pF)	>120 dB (dc, 50 Hz, or 60 Hz)	>60 dB (50 or 60 Hz)
300mV $\overline{\overline{=}}$	500V dc 500V ac rms (sine)	<1s	10 M Ω (input capacitance <50 pF)	>120 dB (dc, 50 Hz, or 60 Hz)	>60 dB (50 or 60 Hz)

MAXIMUM VOLTAGE BETWEEN ANY TERMINAL AND EARTH GROUND (all functions)
 1000V dc
 750V ac rms (sine)

FUSE PROTECTION
 630 mA 250V FAST
 1500A INTERRUPT RATING
 15A 600V FAST

Ω	MAXIMUM OVERLOAD (across input terminals)	RESPONSE TIME (of digital display to rated accuracy)	OPEN CIRCUIT TEST VOLTAGE (0°C to 50°C)	FULL SCALE VOLTAGE (0°C to 50°C)	
				Up to 3.2 M Ω	Up to 32 M Ω
	500V dc 500V ac rms (sine)	<1s (up to 320 k Ω) <2s (up to 3.2 M Ω) <10s (up to 32 M Ω)	<3 1V dc (<2.8V dc typical)	<440 mV dc (<420 mV dc typical)	<1.4V dc (<1.3V dc typical)

\rightarrow (111)}	MAXIMUM OVERLOAD (across input terminals)	TEST CURRENT	
		Test Current (typical)	V F
	500V dc 500V ac rms (sine)	0.7 mA 0.5 mA 0.3 mA 0.1 mA	0.0V 0.6V 1.2V 2.0V

*Basic electrical specifications are defined over the temperature range from 18°C to 28°C for a period of one year after calibration.
 Accuracy is specified as \pm (% of reading) + [number of units in least significant digit]. In Touch Hold, accuracy is not specified for 300mV $\overline{\overline{=}}$ and Ω functions when test circuit impedance exceeds 1 M Ω .
 V \sim and A \sim are average responding, calibrated for the rms value of sine waves.
 Useful frequency response (typical) for 32V and 320V ranges: -0.5 dB at 10 kHz; for 3.2V and 750V ranges: \pm 3 dB at 5 kHz.

FLUKE

23 MULTIMETER

MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANUALE D'IMPIEGO
取扱説明書



FLUKE

23